

F. 99 — 1893

[C - 99/22470]

11 AVRIL 1999. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 25 novembre 1991 établissant la liste des titres professionnels particuliers réservés aux praticiens de l'art médical, en ce compris l'art dentaire

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté royal n° 78 du 10 novembre 1967 relatif à l'exercice de l'art de guérir, de l'art infirmier, des professions paramédicales et aux commissions médicales, notamment l'article 35ter inséré par la loi du 19 décembre 1990 et modifié par la loi du 6 avril 1995;

Vu l'arrêté royal du 25 novembre 1991 établissant la liste des titres professionnels particuliers réservés aux praticiens de l'art médical, en ce compris l'art dentaire; notamment l'article 2, modifié par les arrêtés royaux du 22 juin 1993, 8 novembre 1995 et 12 mars 1997;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;
Sur proposition de Notre Ministre de la Santé publique et des Pensions,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 2 de l'arrêté royal du 25 novembre 1991 établissant la liste des titres professionnels particuliers réservés aux praticiens de l'art médical, en ce compris l'art dentaire, modifié par les arrêtés royaux des 22 juin 1993, 8 novembre 1995 et 12 mars 1997, est complété comme suit :

- « et en oncologie ».
- « et en oncologie médicale ».
- « et en néonatalogie ».

Art. 2. Dans l'article 1 du même arrêté royal, les mots « médecin spécialiste en radiothérapie » sont remplacés par les mots « médecin spécialiste en radiothérapie-oncologie »

Art. 3. Notre Ministre de la Santé publique et des Pensions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 11 avril 1999.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Santé publique et des Pensions,
M. COLLA

N. 99 — 1893

[C - 99/22470]

11 APRIL 1999. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de lijst van bijzondere beroepstitels voorbehouden aan de beoefenaars van de geneeskunde, met inbegrip van de tandheelkunde

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het koninklijk besluit nr. 78 van 10 november 1967 betreffende de uitoefening van de geneeskunst, de verpleegkunde, de paramedische beroepen en de geneeskundige commissies, inzonderheid op artikel 35ter, ingevoegd bij de wet van 19 december 1990 en gewijzigd bij de wet van 6 april 1995;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de lijst van bijzondere beroepstitels voorbehouden aan de beoefenaars van de geneeskunde, met inbegrip van de tandheelkunde, inzonderheid op artikel 2, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 22 juni 1993, 8 november 1995 en 12 maart 1997;

Gelet op het advies van de Raad van State;
Op de voordracht van Onze Minister van Volksgezondheid en Pensioenen,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 2 van het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de lijst van de bijzondere beroepstitels voorbehouden aan de beoefenaars van de geneeskunde, met inbegrip van de tandheelkunde, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 22 juni 1993, 8 november 1995 en 12 maart 1997, wordt aangevuld als volgt :

- « en in de oncologie ».
- « en in de medische oncologie ».
- « en in de neonatalogie ».

Art. 2. In artikel 1 van hetzelfde koninklijk besluit, worden de woorden « geneesheer specialist in de radiotherapie » vervangen door de woorden « geneesheer specialist in de radiotherapie-oncologie »

Art. 3. Onze Minister van Volksgezondheid en Pensioenen is belast met de uitvoering van dit besluit

Gegeven te Brussel, 11 april 1999.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid en Pensioenen,
M. COLLA



F. 99 — 1894

[C - 99/22469]

16 AVRIL 1999. — Arrêté ministériel fixant les critères spéciaux d'agrément des médecins spécialistes porteurs des titres professionnels particuliers suivants : oncologie, oncologie médicale

Le Ministre de la Santé publique et des Pensions

Vu l'arrêté royal n° 78 du 10 novembre 1967 relatif à l'exercice de l'art de guérir, de l'art infirmier, des professions paramédicales et aux Commissions médicales, notamment l'article 35sexies inséré par la loi du 19 décembre 1990;

Vu l'arrêté royal du 21 avril 1983 fixant les modalités d'agrément des médecins spécialistes et médecins généralistes, notamment l'article 3.

Vu l'arrêté royal du 25 novembre 1991 établissant la liste des titres professionnels particuliers réservés aux praticiens de l'art médical, en ce compris l'art dentaire, notamment l'article 2 modifié par les arrêtés royaux du 22 juin 1993, 8 novembre 1995, 12 mars 1997 et du 11 avril 1999;

Vu l'avis du Conseil supérieur des Médecins spécialistes et des Médecins généralistes donné le 20 février 1996;

N. 99 — 1894

[C - 99/22469]

16 APRIL 1999. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de bijzondere criteria voor erkenning van geneesheren-specialisten,houder van volgende bijzondere beroepstitels : oncologie, medische oncologie

De Minister van Volksgezondheid en Pensioenen

Gelet op het koninklijk besluit nr. 78 van 10 november 1967 betreffende de uitoefening van de geneeskunst, de verpleegkunde, de paramedische beroepen en de geneeskundige commissies, inzonderheid op artikel 35sexies, ingevoegd door de wet van 19 december 1990;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 april 1983 tot vaststelling van de nadere regelen voor erkenning van geneesheren-specialisten en van huisartsen, inzonderheid op artikel 3;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de lijst van bijzondere beroepstitels voorbehouden aan de beoefenaars van de geneeskunde, met inbegrip van de tandheelkunde, inzonderheid op artikel 2, gewijzigd bij koninklijke besluiten van 22 juni 1993, 8 november 1995, 12 maart 1997 en 11 april 1999;

Gelet op het advies van de Hoge Raad van Geneesheren-Specialisten en van Huisartsen gegeven op 20 februari 96;

Vu l'avis du Conseil d'Etat,

Arrête :

CHAPITRE I. — *Dispositions générales*

Article 1^{er}. Le médecin spécialiste titulaire du titre particulier en oncologie est un médecin spécialiste d'une des disciplines mentionnées à l'article 2, § 1^{er}, qui a acquis une expérience particulière, conformément aux dispositions du présent arrêté dans la prévention, le diagnostic et le traitement, dans tous leurs aspects, des tumeurs de sa spécialité.

Le médecin spécialiste titulaire du titre professionnel particulier en oncologie médicale est un médecin spécialiste dans une des disciplines mentionnées à l'article 2, § 2, qui a acquis une expérience particulière, conformément aux dispositions du présent arrêté, dans la prévention, le diagnostic et les traitements médicaux des tumeurs.

CHAPITRE II

Des conditions d'obtention et de maintien de l'agrément

Section I. — Critères d'agrément.

Art. 2. § 1^{er} Quiconque souhaite suivre une formation pour pouvoir porter le titre professionnel particulier en oncologie doit être un médecin spécialiste agréé dans une des disciplines suivantes :

- chirurgie;
- orthopédie;
- chirurgie plastique;
- urologie;
- neurochirurgie;
- stomatologie;
- O.R.L.;
- dermatovénérologie;
- gynécologie-obstétrique;
- neurologie.

§ 2. Quiconque souhaite suivre une formation pour pouvoir porter le titre professionnel particulier en oncologie médicale doit être un médecin spécialiste agréé dans une des disciplines suivantes :

- médecine interne;
- gastro-entérologie;
- pneumologie;
- pédiatrie.

Art. 3. Pour être agréé en oncologie ou en oncologie médicale, il doit avoir effectué au moins deux années de stage, dont une au plus avant son agrément en tant que médecin spécialiste, dans une section d'un service de stage agréé qui répond aux conditions fixées à l'article 5.

Section II. — Conditions pour le maintien de l'agrément.

Art. 4. Pour garder son agrément en oncologie ou en oncologie médicale, le médecin doit exercer l'une de ces disciplines de manière substantielle et importante et sans interruption significative, dans un programme de soins pour le patient oncologique, dans des services de médecine interne ou dans des sections des spécialités mentionnées à l'article 2. Il doit collaborer à la mise au point et à l'évaluation de protocoles thérapeutiques, participer à des réunions scientifiques et soumettre sa pratique médicale à l'évaluation d'autres médecins spécialistes porteurs du même titre professionnel.

CHAPITRE III. — *Conditions minimales auxquelles doivent répondre les services de stage d'oncologie et d'oncologie médicale*

Art. 5. § 1^{er}. le service de stage en oncologie est une section d'un service de stage agréé pour la formation complète dans une des disciplines mentionnées à l'article 2, § 1^{er}, où sont pratiqués intensivement tous les aspects de l'oncologie propre à cette discipline, où sont organisées des réunions scientifiques dans cette discipline, où sont mis au point et évalués des protocoles thérapeutiques et où la pratique est soumise à l'évaluation d'autres médecins spécialistes porteurs du même titre professionnel. Il fonctionne sous la responsabilité d'un maître de stage médecin spécialiste porteur du titre professionnel particulier en oncologie.

Gelet op het advies van de Raad van State,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Algemene maatregelen*

Artikel 1. De geneesheer-specialisthouder van de bijzondere beroepsstiel in de oncologie is een geneesheer-specialist in een van de in artikel 2, § 1, vermelde disciplines die een bijzondere ervaring, conform de bepalingen van dit besluit, in de preventie, de diagnose en de behandeling, in al hun aspecten, van de tumoren in zijn specialisme heeft verworven.

De geneesheer-specialisthouder van de bijzondere beroepsstiel in de medische oncologie is een geneesheer-specialist in een van de in artikel 2, § 2, vermelde disciplines die een bijzondere ervaring, conform de bepalingen van dit besluit, in de preventie, de diagnose en de medische behandeling van de tumoren heeft verworven.

HOOFDSTUK II

Voorwaarden voor het verwerven en behouden van de erkenning

Afdeling I. — Erkenningscriteria

Art. 2. § 1. Hij die een opleiding wenst te volgen om de bijzondere beroepsstiel in de oncologie te voeren moet een erkende geneesheer-specialist zijn in een van de volgende disciplines :

- heelkunde;
- orthopedie;
- plastische heelkunde;
- urologie;
- neurochirurgie;
- stomatologie;
- N.K.O.;
- dermatovenerologie;
- gynaecologie-verloskunde;
- neurologie.

§ 2. Hij die een opleiding wenst te volgen om de bijzondere beroepsstiel in de medische oncologie te voeren moet een erkende geneesheer-specialist zijn in een van de volgende disciplines :

- inwendige geneeskunde;
- gastro-enterologie;
- pneumologie;
- pediatrie.

Art. 3. Om erkend te worden in de oncologie of in de medische oncologie, dient hij ten minste twee jaar stage te hebben verricht, waarvan ten hoogste één jaar voor zijn erkenning als geneesheer-specialist, in een afdeling van een erkende stagedienst die beantwoordt aan de voorwaarden bepaald in artikel 5.

Afdeling II. — Voorwaarden voor het behoud van de erkenning.

Art. 4. Om zijn erkenning in de oncologie of in de medische oncologie te behouden, dient hij een van deze disciplines op een substantiële en belangrijke manier en zonder noemenswaardige onderbrekingen uit te oefenen in een zorgprogramma voor oncologische patiënten, in diensten van inwendige geneeskunde of in diensten van afdelingen specialismen vermeld onder art 2. Hij dient zijn medewerking te verlenen aan het opstellen en evalueren van therapeutische protocollen, deel te nemen aan wetenschappelijke vergaderingen en zijn medische praktijkvoering voor te leggen aan de evaluatie van andere geneesheren-specialisten,houder van eenzelfde beroepsstiel.

HOOFDSTUK III. — *Minimale voorwaarden waaraan de stagediensten voor oncologie en medische oncologie moeten beantwoorden*

Art. 5. § 1. De stagedienst voor oncologie is een afdeling van een erkende stagedienst voor de volledige opleiding in een van de onder artikel 2, § 1, vermelde disciplines, waar op een intensieve manier alle aspecten van de oncologie, eigen aan deze discipline, worden beoefend, waar wetenschappelijke vergaderingen in die discipline georganiseerd worden, waar therapeutische protocollen worden opgesteld en geëvalueerd en waar de praktijkvoering ter evaluatie voorgelegd wordt aan andere geneesheren-specialisten, houders van eenzelfde beroepsstiel. Hij werkt onder de verantwoordelijkheid van een stagemeester geneesheer-specialist,houder van de bijzondere beroepsstiel in de oncologie.

§ 2. Le service de stage en oncologie médicale est une section d'un service de stage agréé pour la formation supérieure en médecine interne ou en pédiatrie où sont pratiqués intensivement tous les aspects de l'oncologie médicale, où sont organisées des réunions scientifiques dans cette discipline, où sont mis au point et évalués des protocoles thérapeutiques et où la pratique est soumise à l'évaluation d'autres médecins spécialistes porteurs du même titre professionnel. Il fonctionne sous la responsabilité d'un maître de stage médecin spécialiste porteur du titre professionnel particulier en oncologie médicale.

CHAPITRE IV. — *Dispositions transitoires*

Art. 6. § 1^{er}. Par dérogation au article 2, peut être agréé comme porteur du titre professionnel particulier en oncologie ou en oncologie médicale un médecin spécialiste notoirement connu comme particulièrement compétent en oncologie ou en oncologie médicale ou qui apporte la preuve qu'il exerce la discipline oncologique considérée, de manière substantielle et importante, depuis quatre années au moins après son agrément comme médecin spécialiste. Il en fait la demande dans les deux ans à partir de la date d'entrée en vigueur du présent arrêté.

La preuve qu'il est notoirement connu comme particulièrement compétent peut être apportée notamment par ses publications personnelles, son assistance à des congrès nationaux et internationaux, et un profil de prestations typique de l'oncologie ou de l'oncologie médicale.

§ 2. Par dérogation au article 2, peut être agréé comme porteur du titre professionnel particulier en oncologie médicale un médecin spécialiste en radiothérapie notoirement connu comme particulièrement compétent en oncologie médicale ou qui apporte la preuve qu'il exerce la discipline oncologique considérée, de manière substantielle et importante, depuis quatre années au moins après son agrément comme médecin spécialiste. Il en fait la demande dans les deux ans à partir de la date d'entrée en vigueur du présent arrêté.

Le second alinéa du § 1^{er} est également d'application.

§ 3. Par dérogation à l'article 2, une période de stage maximale de deux ans en oncologie, ou en oncologie médicale, en tant que candidat spécialiste ou en tant que médecin spécialiste, entamée avant l'entrée en vigueur du présent arrêté et se prolongeant après celle-ci, pourra être validée en tant que formation pour autant que la demande soit introduite dans un délai de six mois à compter de la date d'entrée en vigueur du présent arrêté.

Bruxelles, le 16 avril 1999.

M. COLLA

§ 2. De stagedienst voor medische oncologie is een afdeling van een erkende stagedienst voor de hogere opleiding in de inwendige geneeskunde of pediatrie waar op een intensieve manier alle aspecten van de medische oncologie worden beoefend, waar wetenschappelijke vergaderingen in die discipline georganiseerd worden, waar therapeutische protocollen worden opgesteld en geëvalueerd en waar de praktijkvoering ter evaluatie voorgelegd wordt aan andere geneesheren-specialisten, houders van eenzelfde beroepstitel. Hij werkt onder de verantwoordelijkheid van een stagemeester geneesheer-specialist,houder van de bijzondere beroepstitel in de medische oncologie.

HOOFDSTUK IV. — *Overgangsbepalingen*

Art. 6. § 1. In afwijking van artikel 2 kan als geneesheer-specialist, houder van de beroepstitel in de oncologie of in de medische oncologie erkend worden, hij die algemeen bekend staat als bijzonder bekwaam in de oncologie of in de medische oncologie of die het bewijs levert dat hij, sedert ten minste vier jaar na zijn erkenning als geneesheer-specialist, de betrokken oncologische discipline op een substantiële en belangrijke manier uitoefent. Hij dient daartoe binnen twee jaar na de datum van inwerkingtreding van dit besluit een aanvraag in te dienen.

Het bewijs dat hij algemeen bekend staat als bijzonder bekwaam kan geleverd worden door persoonlijke publicaties, zijn deelname aan nationale en internationale congressen, een prestatieprofiel typisch voor de oncologie of voor medische oncologie.

§ 2. In afwijking van artikel 2 kan als geneesheer-specialist, houder van de beroepstitel in de medische oncologie erkend worden, een geneesheer-specialist in de radiotherapie die algemeen bekend staat als bijzonder bekwaam in de medische oncologie of die het bewijs levert dat hij, sedert ten minste vier jaar na zijn erkenning als geneesheer-specialist, de betrokken oncologische discipline op een substantiële en belangrijke manier uitoefent. Hij dient daartoe binnen twee jaar na de datum van inwerkingtreding van dit besluit een aanvraag in te dienen.

Het tweede lid van § 1 is eveneens van toepassing.

§ 3. In afwijking van artikel 2 kan een periode van maximum twee jaar stage in de oncologie of in de medische oncologie als kandidaat geneesheer-specialist of als geneesheer-specialist, aangevat vóór de inwerkingtreding van dit besluit en die doorloopt na de inwerkingtreding ervan, als opleiding gevalideerd worden voor zover de aanvraag werd ingediend binnen een termijn van 6 maanden vanaf de datum van inwerkingtreding van dit besluit.

Brussel, 16 april 1999.

M. COLLA

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 99 — 1895

[C - 99/12462]

3 JUIN 1999. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 21 novembre 1960 fixant les statuts du Fonds de compensation interne du secteur du diamant (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 12 avril 1960 instituant un Fonds de compensation interne, comme modifiée en dernier lieu par la loi du 26 mars 1999;

Vu l'arrêté royal du 21 novembre 1960 fixant les statuts du Fonds social pour les ouvriers diamantaires, comme modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 21 mars 1997;

Vu l'avis de la Commission paritaire de l'industrie et du commerce du diamant, donné le 4 mai 1999;

Vu l'avis du conseil d'administration du Fonds social pour les ouvriers du diamant, donné le 7 mai 1999;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 99 — 1895

[C - 99/12462]

3 JUNI 1999. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 november 1960 tot vaststelling van de statuten van het Intern compensatiefonds voor de diamantsector (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 12 april 1960 tot oprichting van een Intern compensatiefonds, zoals laatst gewijzigd bij de wet van 26 maart 1999;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 november 1960 tot vaststelling van de statuten van het Sociaal fonds voor de diamantarbeiders, zoals laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 21 maart 1997;

Gelet op het advies van het Paritair comité voor de diamantnijverheid en -handel, gegeven op 4 mei 1999;

Gelet op het advies van de Raad van beheer van het Sociaal fonds voor de diamantarbeiders, gegeven op 7 mei 1999;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen door de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;